

Hella Lighting Finland Oy
Timo Birling
Inkereentie 566
24280 Salo

PÄÄTÖS

Päiväys 25.06.2003
Dnro 1983/206/2003
Viite Hakemus 18.06.2003

Asia Tyyppihyväksynnän laajennus

Hyväksyntänumero 9808 Extension 01

Säädösperusta Ajoneuvolaki 11.12.2002/1090 ja Valtioneuvoston asetus ajoneuvojen hyväksynnästä 19.12.2002/1244.
Moottoriajoneuvojen varusteiden ja osien hyväksymisehtojen yhdenmukaistamista ja hyväksymisten vastavuoroista tunnustamista koskeva sopimus (SopS 70/76; Geneven sopimus) ja sen 2. uudistettu painos.
E-säännöt nro 3/02 ja 7/02

Tyyppi ja käyttötarkoitus Rear position (side)lamp/rear end-outline marker lamp with rear retroreflector 1174

Kauppanimi tai -nimet Hella, TALMU

Jokainen tämän päätöksen tarkoittama tuote on merkittävä hyväksynnän perusteena olevien säädösten edellyttämällä hyväksyntämerkinnällä. Tällaisella merkinnällä varustetun tuotteen on vastattava tyyppihyväksyntätestin hyväksytysti läpäissyttä tuotetta. Hyväksyntä voidaan peruuttaa, mikäli ilmenee, etteivät hyväksyntämerkinnällä varustetut tuotteet täytä hyväksynnän perusteena olevien säädösten vaatimuksia.

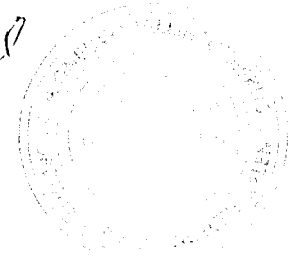
Yksikönpäällikkö

Anna Malkamäki



Ylitarkastaja

Pekka Kajander



Maksu

672 € (2 x 336 €)

LIITTEET

Hyväksyntätodistukset nro

9808 (R3/02; 2 s.) ja 9808 (R7/02; 2 s.)

Sivuja

04



IA
02

COMMUNICATION



9808

concerning:

~~APPROVAL GRANTED~~
~~APPROVAL EXTENDED~~
~~APPROVAL REFUSED~~
~~APPROVAL WITHDRAWN~~
~~PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED~~

of a type of class IA retro-reflecting device pursuant to Regulation No. 3/02

Approval No. 9808

Extension No.01

1. Trade name or mark of the device:

~~Talmu 14 1174 110, 14 1174 120~~
~~Hella 14 1174 170, 14 1174 180~~
Hella, TALMU

2. Manufacturer's name for the type of device:

Rear position (side) lamp/rear end-
outline marker lamp with rear
retroreflector 1174

3. Manufacturer's name and address:

~~OY TALMU AB~~
~~FIN-24100 Salo~~
~~Finland~~
HELLA LIGHTING FINLAND OY
Inkereentie 566
FIN-24280 Salo
Finland

4. If applicable, name and address of the manufacturer's representative:

--

5. Submitted for approval on:

24.9.1998, 18.06.2003

6. Technical service responsible for conducting approval tests:

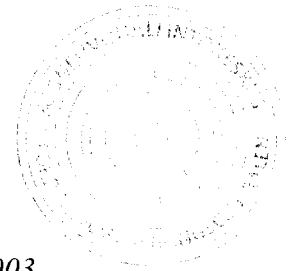
Technical Research Centre of Finland,
VTT Industrial systems
Laboratory of Lighting Technology
P.O.Box 13071
FIN-02044 VTT, Finland

7. Date of report issued by that service:

08.09.1998, 10.06.2003

8. Number of report issued by that service:

AUT/TES/85/98,
TUO26-032622





Date
25.06.2003

Dnr
1983/206/2003

9. Concise description:

~~in isolation~~/part of an assembly of devices:

rear position (side) lamp/rear end-
outline marker lamp

colour of light emitted:

~~white/red/amber~~

10. Position of the approval mark:

~~on the lens, see drawings~~
~~No. 014047-00 and 014048-00~~
~~on the lens, see drawing 963639-00/2~~

11. Reason(s) for extension (if applicable):

*Change of number of LEDs and change
of manufacturers name and address*

12. Approval:

~~granted/extended, refused/withdrawn~~

13. Place:

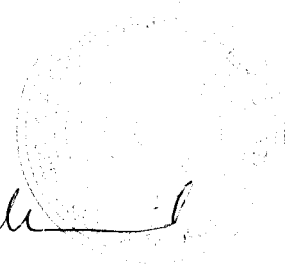
Helsinki

14. Date:

25.06.2003

15. Signature:

Anna Malkamäki
Head of Unit



16. The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.

Test report No. | AUT/TES/85/98,
TUO26-032622

Drawings No. | 014047-00, 014048-00, 014189-00,
963639-00/2, 963639-00/6





Date
25.06.2003

Dnr
1983/206/2003

COMMUNICATION

R
02

9808

concerning:

~~APPROVAL GRANTED~~
~~APPROVAL EXTENDED~~
~~APPROVAL REFUSED~~
~~APPROVAL WITHDRAWN~~
~~PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED~~

of a type of rear position (side) lamp/rear end-outline marker lamp pursuant to Regulation No. 7/02

Approval No. 9808

| *Extension No.01*

1. Trade name or mark of the device:

| ~~Talmu 14 1174 110, 14 1174 120~~
~~Hella 14 1174 170, 14 1174 180~~
Talmu, Hella

2. Manufacturer's name for the type of device:

| rear position (side) lamp/rear end-
outline marker lamp with rear
retroreflector 1174

3. Manufacturer's name and address:

| ~~OY TALMU AB~~
~~FIN-24100 Salo~~
~~Finland~~
HELLA LIGHTING FINLAND OY
Inkereentie 566
FIN-24280 Salo
Finland

4. If applicable, name and address of the manufacturer's representative:

| - -

5. Submitted for approval on:

| 24.9.1998, 18.06.2003

6. Technical service responsible for conducting approval tests:

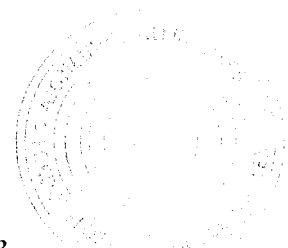
| Technical Research Centre of Finland,
VTT Industrial systems
Laboratory of Lighting Technology
P.O.Box 13071
FIN-02044 VTT, Finland

7. Date of test report:

| 08.09.1998, 10.06.2003

8. Number of test report:


| AUT/TES/85/98,
TUO26-032622





Date
25.06.2003

Dnr
1983/206/2003

9. Concise description:
by category of lamp: R
colour of light emitted: red/selective-yellow/white
number and category of filament lamp(s): ~~non-replaceable light source~~
~~3 pcs L.E.D. used as a light source~~
~~rated voltage/wattage 12V/1W or~~
~~24V/2W,~~
non-replaceable light source 12V/0.5W
or 24V/1.0W
10. Position of the approval mark: ~~on the lens, see drawings~~
~~No. 014047-00 and 014048-00,~~
on the lens, see drawing 963639-00/2
11. Reason(s) for extension (if applicable): *Change of number of LEDs and change of manufacturers name and address*
12. Approval ~~granted/extended, refused/withdrawn~~
13. Place: Helsinki
14. Date: 25.06.2003
15. Signature: 
Anna Malkamäki
Head of Unit
16. The list of documents deposited with the Administrative Service which has granted approval is annexed to this communication and may be obtained on request.
Test report No. AUT/TES/85/98,
TUO26-032622
Drawings No. 014047-00, 014048-00, 014189-00,
963639-00/2, 963639-00/6

